

Boletín para padres y familias

Edición de enero

Todo el contenido será trans-adaptado para la versión en español del boletín.

Otros idiomas están disponibles a través del boletín de noticias de S'more.

Los usuarios también tendrán acceso a un PDF compatible con 508 si es necesario.

Si le gustaría leer este boletín en español, [por favor haga clic en el](#)

Estimados padres y familias,

Enero es un buen momento para reiniciarse y re-enfocarse. Esperamos que este útil boletín lo(a) conecte con recursos educativos y enlaces a información que tienen como objetivo aumentar el dominio del idioma y el éxito académico de su hijo(a).

En esta edición se proporciona información sobre los siguientes temas:

- Sistema de Texas para Evaluar el Dominio del Idioma Inglés en Texas (TELPAS por sus siglas en inglés)
- Sitios web útiles para el aprendizaje en casa
- Actividades de invierno
- Consejos para el cuidado personal

Recursos para estudiantes

La sección [Recursos para estudiantes](#) del portal txel.org fue diseñada para que los estudiantes mayores accedan a recursos para aprender inglés y para prepararse para los próximos pasos de la universidad o la fuerza laboral.





Suscríbese al sitio

Manténgase informado(a) sobre los recursos y el apoyo disponibles suscribiéndose al sitio haciendo clic en el [botón Suscríbete hoy](#).

No olvide llenar la [encuesta](#) para compartir cualquier información o sugerencia que tenga para nuestro próximo boletín. ¡Valoramos sus comentarios!

Anuncios

Estudiantes bilingües emergentes

El término "estudiante como aprendiz de inglés" ha sido reemplazado por el término "estudiante bilingüe emergente" de acuerdo con las decisiones tomadas en la sesión legislativa de Texas en el 2021. Puede seguir escuchando el uso del término estudiante como aprendiz de inglés. Comuníquese con el maestro(a) o con la escuela de su hijo(a) si tiene preguntas sobre este cambio.



Sistema de Texas para Evaluar el Dominio del Idioma inglés en Texas (TELPAS, por sus siglas en inglés)

El próximo mes, los estudiantes bilingües emergentes (EB, por sus siglas en inglés) de todo el estado de Texas participarán en la prueba TELPAS. Se requiere que los estudiantes tomen el TELPAS para evaluar el progreso que están haciendo los estudiantes bilingües emergentes en el aprendizaje del idioma inglés en cuatro dominios: escuchar, hablar, leer y escribir. Puede ayudar a su hijo(a) a estar preparado(a) para esta importante evaluación al:

- Proporcionar libros y animarlos a leer.
- Dándoles la oportunidad de escuchar audiolibros.
- Animarlos a hablar con usted sobre el tema y los personajes de los libros.
- Hacer que escriban en un diario todos los días.

Puede encontrar formas adicionales de ayudar a su hijo(a) estar preparado para el TELPAS leyendo este [folleto](#). Para obtener más información sobre TELPAS, visite el portal web [Apoyando a los estudiantes de inglés en Texas](#) o vaya directamente a estas [preguntas frecuentes](#).

Próximas oportunidades para conferencias



Evento para padres y familias mayo 2022

Este evento virtual será en la primera semana de mayo. Estamos en las etapas de planificación de este evento y nos gustaría recibir su opinión. Tómese un minuto y complete esta breve [encuesta](#) para informarnos qué fechas y temas funcionan mejor para usted.

Este evento se enfocará en sesiones para discutir temas importantes, incluyendo:

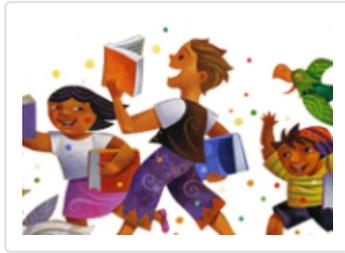
- La comprensión de la programación de educación bilingüe
- El bienestar social y emocional de su hijo(a)
- Materiales de instrucción de alta calidad
- Cómo comprometerse auténticamente con la escuela de su hijo(a)

Más información próximamente. Marque la [página del evento para padres y familias](#) para mantenerse informado sobre este evento.

Centro de Recursos

Sitios web de ayuda para el aprendizaje en el hogar

A medida que se acercan las vacaciones de invierno, es importante brindarle a su hijo(a) la oportunidad de continuar aprendiendo. Los siguientes son [sitios web útiles para el aprendizaje en el hogar](#) ubicados en la página [Apoyando a mi hijo](#):



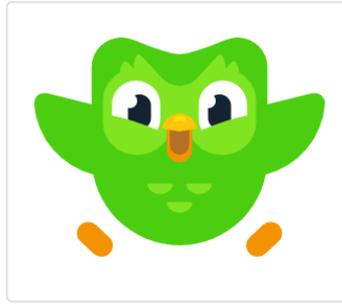
[Colorín Colorado](#)

Destrezas:

**Escuchar, Hablar, Leer y
Escribir**

**Niveles de grado
recomendados: PK-12**

La sección Para las Familias de este sitio ofrece formas de aumentar la alfabetización y el vocabulario de su hijo. Puede encontrar libros para leer, videos para promover la conversación y oportunidades para escribir sobre temas interesantes, todo organizado por tema.



[Duolingo](#)

Destrezas:

Escuchar, Hablar y Leer

**Niveles de grado
recomendados PK-12**

Domine un nuevo idioma a su propio ritmo con este programa gratuito. Proporciona lecciones breves que ayudan a su hijo a mejorar sus habilidades lingüísticas mientras ofrece videos, pruebas y juegos.



[National Geographic Kids](#)

Destrezas:

Leer

**Niveles de grado
recomendados PK-8**

Anime a su hijo a leer y explorar el mundo con este programa.

Los estudiantes también pueden ver videos educativos, hacer pruebas, jugar juegos interactivos y realizar experimentos científicos.

Internet de alta velocidad

¿Su hijo(a) tiene dificultades para completar su tarea debido a la falta de internet de alta velocidad? TEA Connect Texas y su distrito escolar local se han asociado para brindar acceso gratuito a internet de banda ancha desde el hogar a los estudiantes en todo Texas. Visite la página de [TEA Connect Texas](#) para obtener más información sobre los pasos necesarios para reservar su conexión gratuita a internet.



Socios de la comunidad

En la página [Socios de la comunidad](#) del portal web EL, las familias pueden acceder a información sobre educación para adultos, preparación profesional, preparación universitaria, servicios de apoyo de la salud, vivienda, seguridad e incluso servicios legales. Visite este sitio para obtener más información sobre temas como clases de ESL para adultos, becas, programas de apoyo, oportunidades profesionales y otros recursos.



Asistencia está disponible



Visite findhelp.org para encontrar asistencia alimentaria, ayuda para pagar facturas y otros programas gratuitos o de costo reducido, incluyendo nuevos programas para COVID ingresando su código postal. Este sitio también se puede traducir a otros idiomas.

Consejos para familias de estudiantes bilingües emergentes

El documento [Consejos para las familias de aprendices de inglés](#) está disponible en inglés, español, vietnamita y árabe y proporciona información útil como el apoyo con la traducción y la comprensión de las tareas de su hijo(a).



Becas

Se han agregado nuevas becas a la sección de [Recursos para estudiantes](#) para apoyarlo a usted y a su hijo(a) en los próximos pasos para su futuro. Algunas familias encuentran útil hacer una hoja de cálculo de los requisitos de cada beca y la fecha límite para ayudar a mantener un registro de las que funcionan mejor para su familia.

Actividades para el hogar

El comienzo del año es un buen momento para un nuevo comienzo y nuevas aventuras. Para mantener a su hijo(a) involucrado, considere estas divertidas actividades en el hogar, que también ayudan a desarrollar habilidades para escuchar, hablar, leer y escribir.

¡Deja que nieve!

A los niños(as) les fascinan los copos de nieve y aunque no todos en Texas pueden tener nieve en esta época del año, todos los niños(as) pueden crear los suyos propios en casa. Todo lo que necesita es papel, tijeras y [estas instrucciones](#) para hacer una gran exhibición de copos de nieve para mejorar su diversión invernal. Mientras hacen los copos de nieve, comparta un recuerdo divertido o hable sobre su experiencia con la nieve. También puede hacer que su hijo(a) escriba lo que le gusta hacer en la nieve o lo que hará si ve nieve.





Salga afuera

Mantenerse en forma es importante durante todo el año. A pesar del clima, el invierno brinda muchas oportunidades para estar activo y disfrutar del aire libre. Si nieva donde vive, abríguese, construya un muñeco de nieve o salga a montar en trineo. Si el clima donde vive es más suave, considere hacer una caminata, ir a buscar tesoros o visitar un parque local o estatal. Mientras disfruta del aire libre, pase tiempo compartiendo recuerdos con su hijo(a) o pídale que hable sobre lo que ve en la naturaleza. ¡No olvide calentarse con un poco de chocolate caliente una vez que haya terminado con sus aventuras

Encuentre el ajuste perfecto

Investigar y aprender acerca de los colegios y universidades para encontrar la opción adecuada es un paso importante en la planificación de la vida después de la escuela secundaria. Este mes, considere programar una visita a un colegio o universidad local para que su hijo(a) pueda tener una mejor idea de las opciones postsecundarias. Mientras planifica estas visitas, tómese tiempo para hablar con su hijo(a) sobre la importancia de comenzar a planear para el futuro. Anímelo(a) a leer sobre cada colegio o universidad que visitará o pídale que cree una lista de sus principales opciones de escuelas. Para obtener más información sobre cómo planificar una visita universitaria, haga clic [aquí](#).



Consejos para el cuidado personal



Relajar después de las vacaciones puede ser desafiante. Después de varias semanas de actividades y eventos sin parar, puede ser difícil reducir la velocidad y relajarse. A continuación se presentan algunas ideas que le ayudarán a re-enfocarse y desestresarse:

- Manténgase hidratado(a). Aunque parece un consejo obvio, el frío y el aire del invierno pueden deshidratar su cuerpo y piel. Beber agua lo ayudará a sentirse mejor y cuando uno se siente mejor, está más preparado(a) para enfrentar los desafíos que se presentan.
- Mueva su cuerpo. Aun cuando no pueda salir afuera, es importante hacer ejercicio durante todo el año. El ejercicio no solo lo ayuda a mantenerse saludable, sino que también es una excelente manera de aliviar el estrés. Intente hacer flexiones en su sala de estar o

busque un buen video de ejercicios en línea. ¡Solo recuerde que tiene que seguir moviéndose!

- Persiga sus intereses. Ya sea que se trate de música, pintura o lectura, tenga la intención de tomar tiempo para hacer las cosas que le apasionen. Concentrarse en algo que le brinda alegría puede ayudarlo(a) a recargarse y a sentirse mejor.

Boletines anteriores

Si desea acceder a los boletines informativos para padres y familias anteriores, visite el enlace abajo



Puntos destacados del boletín de [noviembre y diciembre](#)

Visite el enlace [de Herramientas de conferencias de regreso a clases para padres](#). Allí puede obtener más información.



Puntos destacados del boletín de [octubre](#)

Visite el enlace [de Herramientas de conferencias de regreso a clases para padres](#). Allí puede obtener más información.



Puntos destacados del boletín de [septiembre](#)

Visite el enlace [de Herramientas de conferencias de regreso a clases para padres](#). Allí puede obtener más información.



Puntos destacados del boletín de [agosto](#)

Obtenga más información sobre [las actividades en el hogar para ayudar a su hijo\(a\)](#) con la transición al regreso a la escuela.



Puntos destacados del boletín de [julio](#)

Visite [SSES.tea.texas.gov](https://ssec.tea.texas.gov) para obtener más información sobre los Servicios de Educación Especial Suplementaria.



Puntos destacados del boletín de [junio](#)

Visite el portal web del [Programa de educación migrante de Texas \(TMEP, por sus siglas en inglés\)](#), para obtener recursos para padres y familias de niños migrantes.

Pensamientos finales

Nuevos comienzos

Muchas veces, el comienzo del año es asociado con nuevos comienzos. Es un tiempo para tomar decisiones, adoptar hábitos saludables o buscar cambios. Independientemente de lo que traiga el año nuevo, recuerde concentrarse en lo que más le importa y hacer tiempo para conectarse con sus seres queridos.



Apoyando a los estudiantes aprendices del idioma inglés en Texas

[TXEL.org](https://www.txel.org) es un portal web que proporciona información y recursos que son relevantes, accesibles e impactantes para apoyar a los líderes educativos, maestros(as), padres, familias, y socios comunitarios para asegurar el éxito académico de los estudiantes aprendices del idioma inglés en Texas.

Contáctenos a: <https://www.txel.org/contact/>

✉ [EnglishLearnerSupport@tea.te...](mailto:EnglishLearnerSupport@tea.tea.gov)

☎ 512-463-9414

🌐 [tea.texas.gov](https://www.tea.texas.gov)